



Gabra tal-ġurisprudenza

Digriet tal-Qorti Ġenerali (Ir-Raba' Awla) tal-10 ta' Novembru 2015 –

Compagnia Trasporti Pubblici etvs Il-Kummissjoni

(Kawża T-188/15)

“Għajjnuna mill-Istat — Impriza li tagħmel użu min-netwerks tal-konnessjonijiet permezz tal-karozza tal-linja fir-Regjun tal-Campania — Kumpens għall-obbligi tas-servizz pubbliku mogħti mill-awtoritajiet Taljani wara sentenza tal-Consiglio di Stato — Deċiżjoni tal-Kummissjoni li tiddikjara li l-miżura hija inkompatibbli mas-suq intern — Rikors ippreżentat mill-imprizi li jinsabu f'sitwazzjoni analoga għal dik tal-benefiċjarju tal-għajjnuna”

1. *Rikors għal annullament — Persuni fiżiċi jew ġuridiċi — Atti li jikkonċernawhom direttament u individwalment — Interess individwali — Deċiżjoni tal-Kummissjoni li tikkonstata l-inkompatibbiltà ta' għajjnuna mas-suq intern — Rikors tal-imprizi li jinsabu f'sitwazzjoni analoga għal dik tal-benefiċjarju tal-għajjnuna — Inammissibbiltà (ir-raba' paragrafu tal-Artikolu 263 TFUE) (ara l-punti 18, 20-23)*
2. *Rikors għal annullament — Persuni fiżiċi jew ġuridiċi — Atti li jikkonċernawhom direttament u individwalment — Interess individwali — Deċiżjoni tal-Kummissjoni li tikkonstata l-inkompatibbiltà ta' għajjnuna mas-suq intern — Rikors ta' assoċjazzjoni li tirrappreżenta l-interessi kollettivi tal-partijiet fil-kawża peress li huma stess ma humiex ikkonċernati individwalment — Assoċjazzjoni li ma għandhiex interess proprju li tressaq l-azzjoni — Inammissibbiltà (Artikoli 108 TFUE u r-raba' paragrafu tal-Artikolu 263 TFUE) (ara l-punti 24-26)*
3. *Rikors għal annullament — Persuni fiżiċi jew ġuridiċi — Atti li jikkonċernawhom direttament u individwalment — Deċiżjoni fil-qasam tal-għajjnuna mill-Istat — Rikors ta' assoċjazzjoni inkarigata li tiddefendi l-interessi kollettivi ta' imprizi — Ammissibbiltà — Kundizzjonijiet — Rikors ippreżentat parallelament minn membru — Inammissibbiltà ta' rikors tal-assocjazzjoni (ir-raba' paragrafu tal-Artikolu 263 TFUE) (ara l-punt 27)*
4. *Rikors għal annullament — Persuni fiżiċi jew ġuridiċi — Atti li jikkonċernawhom direttament u individwalment — Kundizzjonijiet li għandhom natura kumulattiva — Inammissibbiltà tar-rikors f'każ ta' nuqqas ta' wiehied biss minn dawn il-kundizzjonijiet (ir-raba' paragrafu tal-Artikolu 263 TFUE) (ara l-punt 29)*

Suġġett

Talba għal annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1075, tad-19 ta' Jannar 2015 dwar l-għajnuna mill-Istat SA.35843 (2014/C) (ex 2012/NN) implementata mill-Italja – Kumpens għas-servizz pubbliku addizzjonali favur Buonotourist (ĠU L 179, p. 128).

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud bħala manifestament inammissibbli.
- 2) Compagnia Trasporti Pubblici SpA, Atap – Azienda Trasporti Automobilistici Pubblici delle Province di Biella e Vercelli SpA, Actv SpA, Ferrovie Appulo Lucane Srl, Asstra Associazione Trasporti, u Associazione Nazionale Autotrasporto Viaggiatori (ANAV), għandhom ibatu l-ispejjeż tagħhom kif ukoll dawk tal-Kummissjoni Ewropea.